

Tokyo & Todai

Stick-Ideen · Needlework ideas · Ideas bordadas · Идеи для вышивки

Kreuzstich

Cross Stitch · Punto de cruz · вышивка крестом

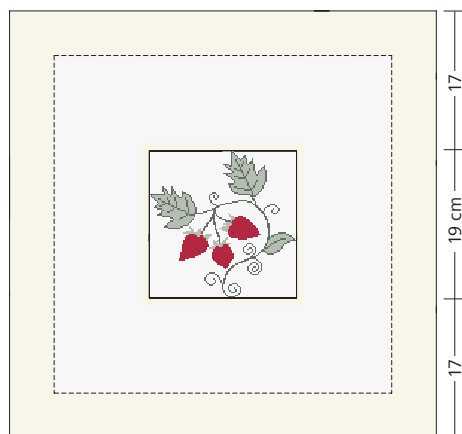


Meterware · fabric by the metre · tela por metros
 товар, продаваемый на метры: 170 cm · 67"
 54 Stiche · stitches · puntados · клетки
 = 10 cm · 14 count per inch
 Stickfeld · embroidery area · superficie
 bordada · площадь вышивки:
 99 x 99 Stiche · stitches · puntados · клеток
 = 19 x 19 cm · 7½" x 7½"
 50% Baumwolle · cotton · algodón · хлопок
 50% Leinen · linen · lino · лён

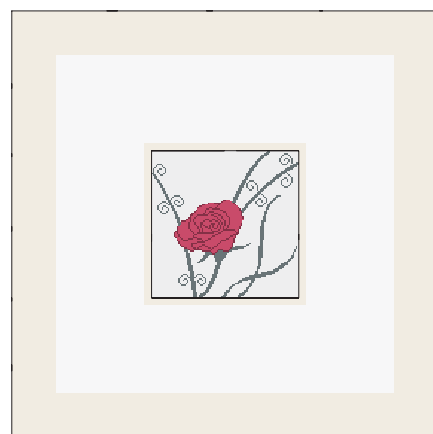


1356 Tokyo

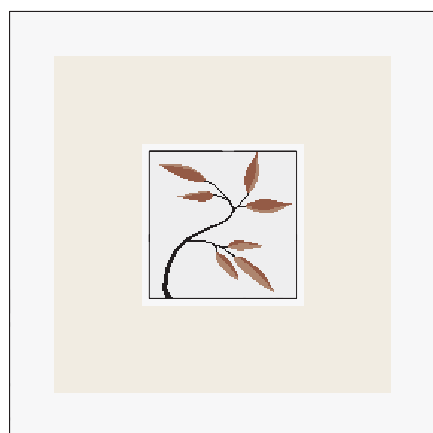
1364 Todai



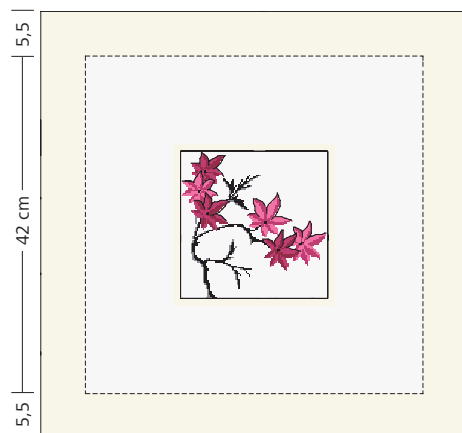
1 1356/1011 Tokyo



2 1364/1039 Todai



5 1356/1039 Tokyo



7 1356/1011 Tokyo

1 3 5 7

Kissen · cushion · cojín · подушка
 53 x 53 cm · 21" x 21"

1356 Tokyo

2 6

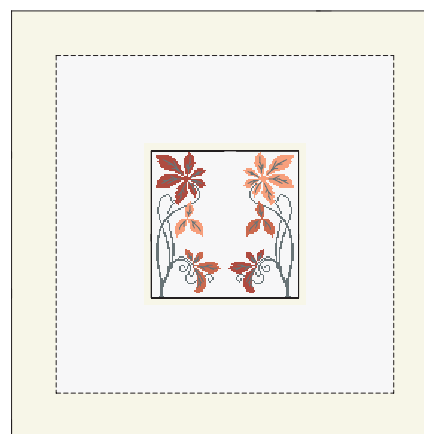
Kissen · cushion · cojín · подушка
 53 x 53 cm · 21" x 21"

1364 Todai

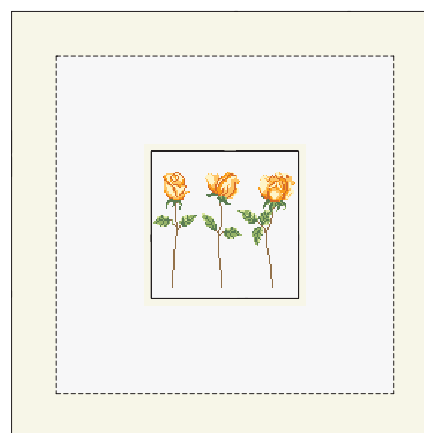
4

Partnerset · placemat for two
 camino de mesa · набор для партнеров
 53 x 166 cm · 21" x 65"

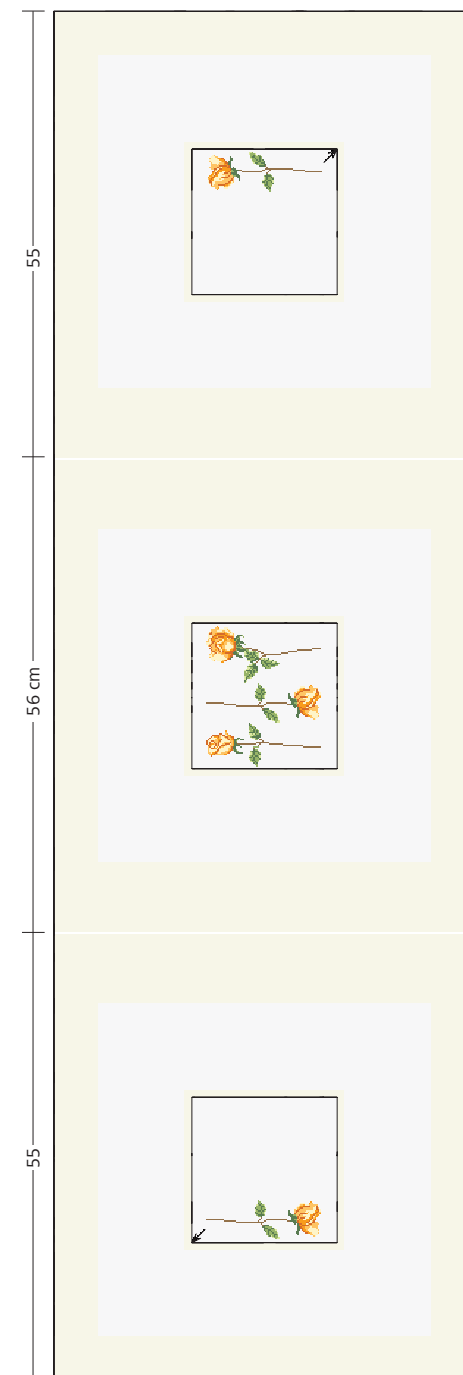
1364 Todai



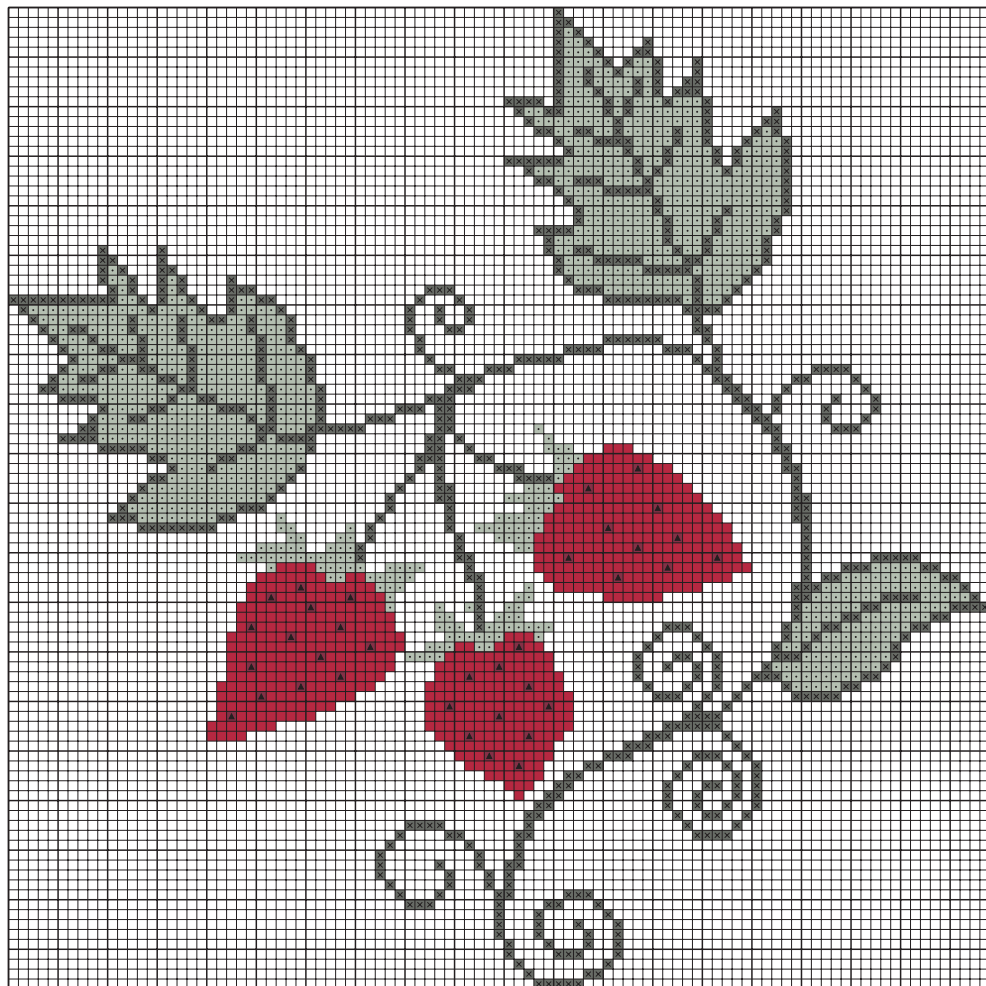
6 1364/1011 Todai



3 1356/1011 Tokyo



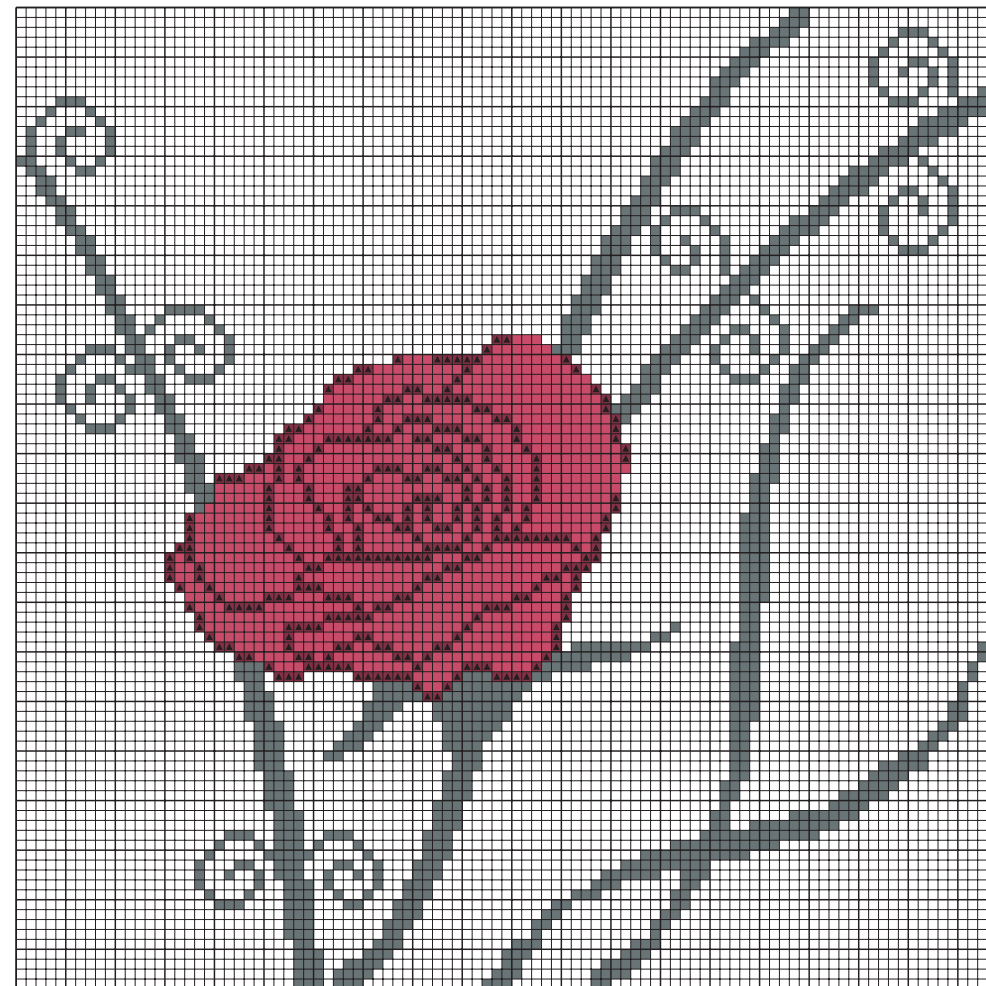
4 1364/1011 Todai



1



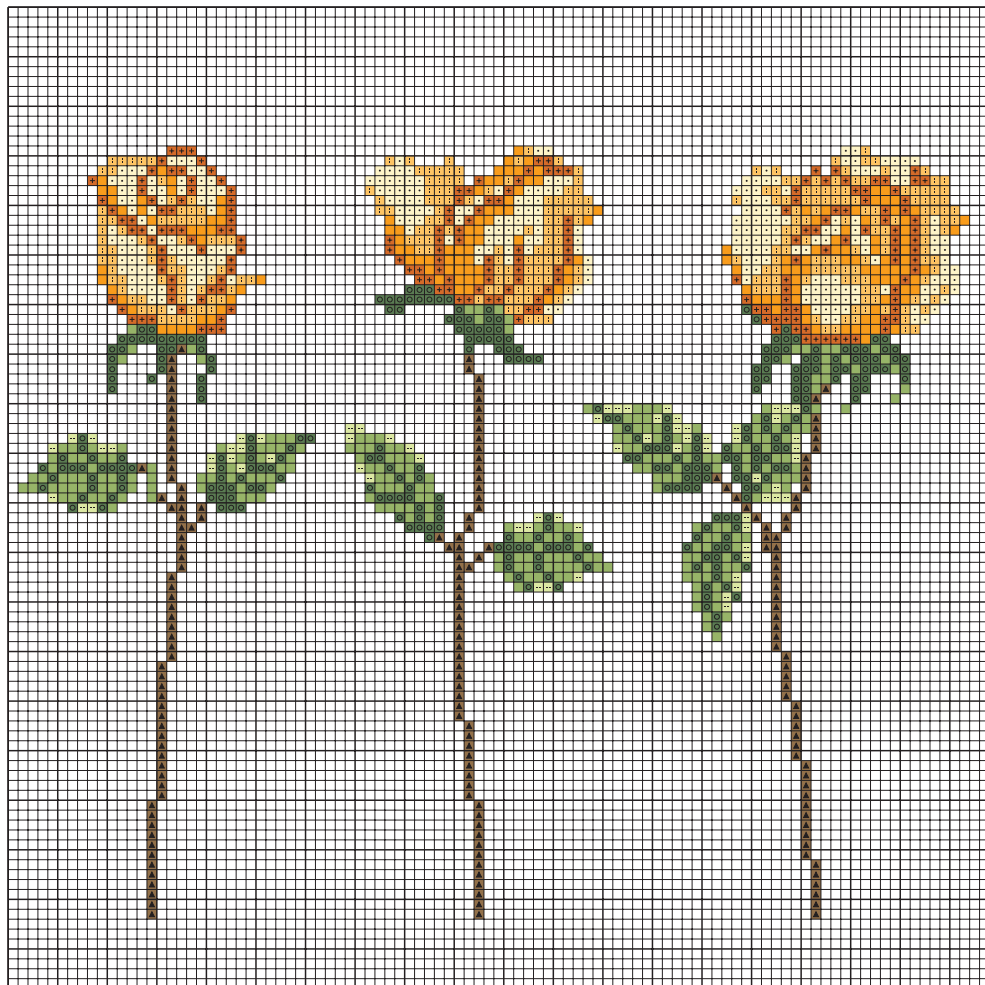
273	900	19	44	Anchor
3787	648	304	815	DMC
1811	1709	0407	0513	Madeira
1	1	1	1	Strängchen · skeins madejita · MOTOK



2

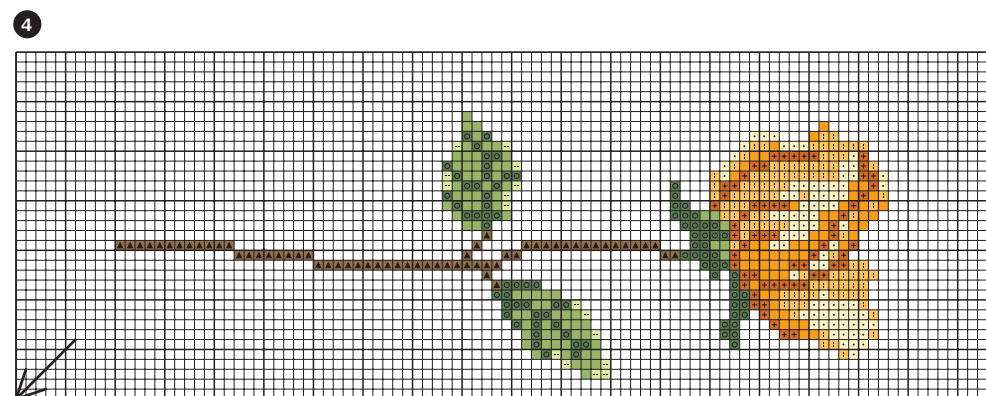
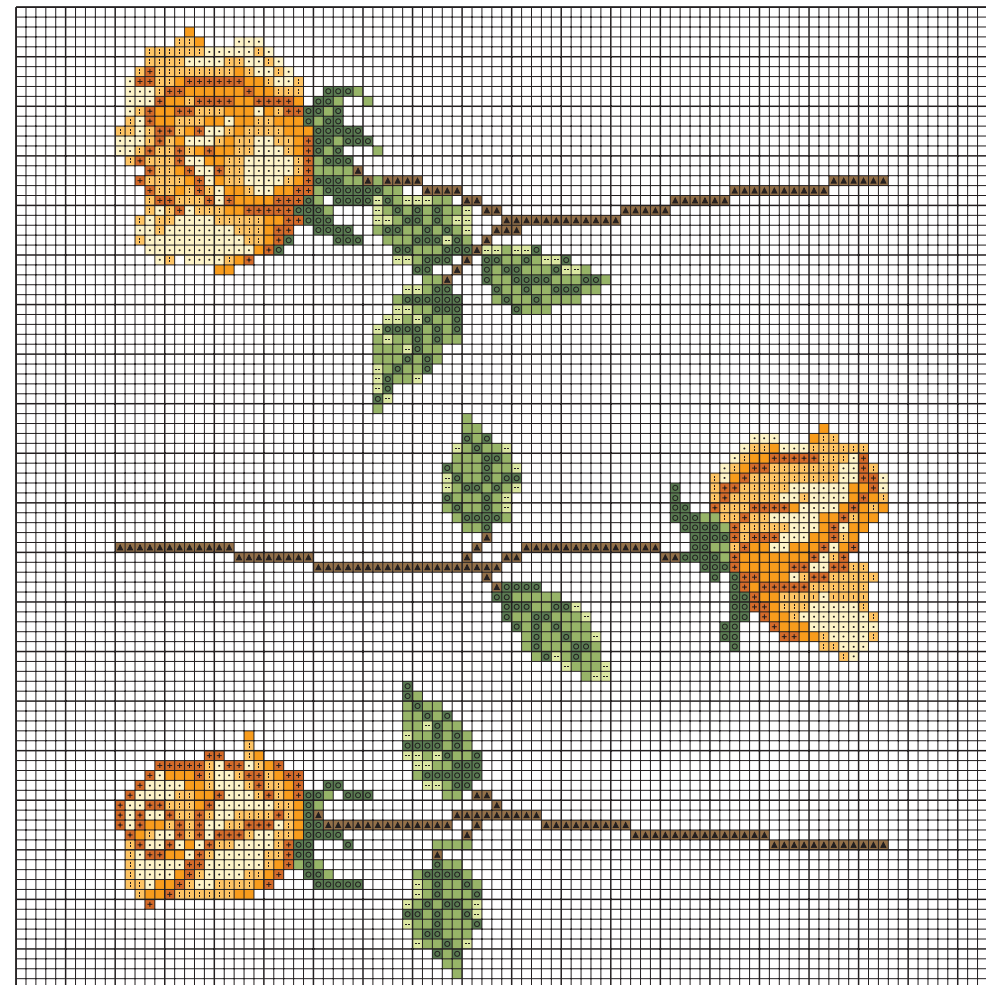


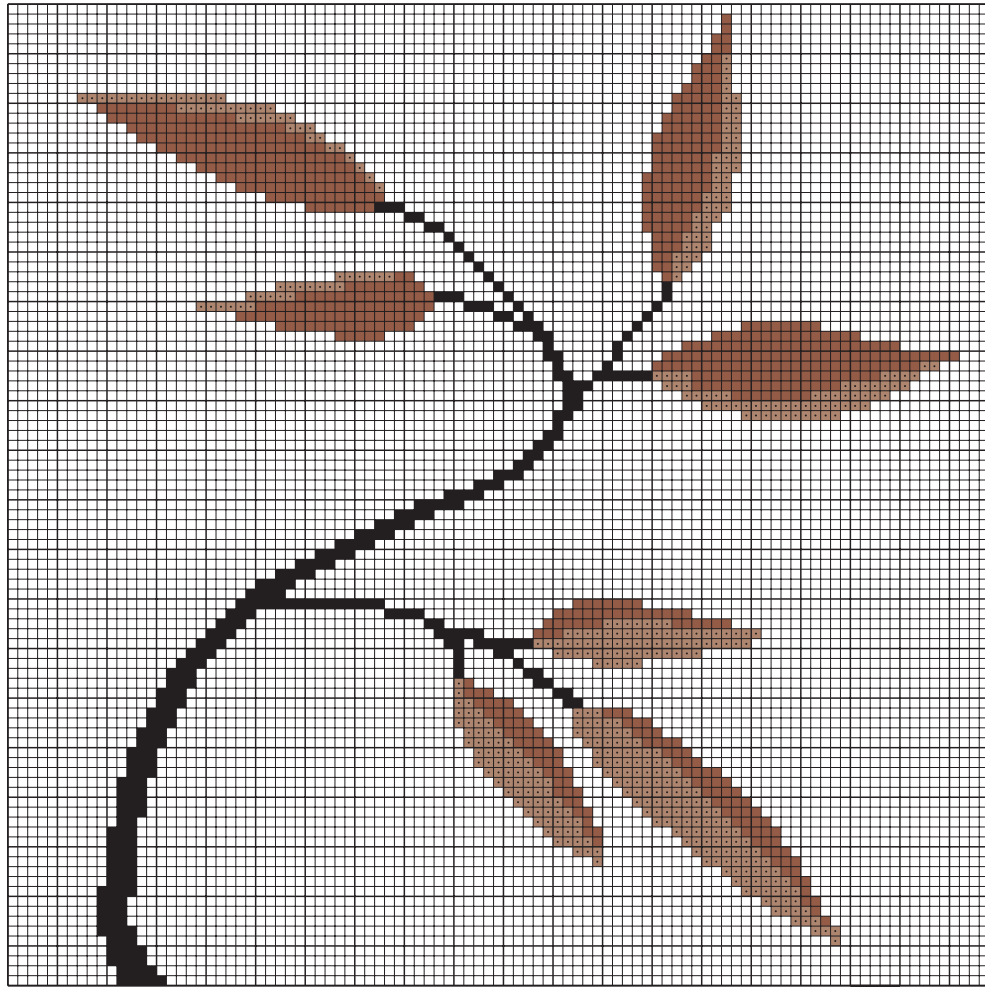
400	42	44	Anchor
317	3831	815	DMC
2400	0507	0513	Madeira
1	1	1	Strängchen · skeins madejita · MOTOK



3

906	326	304	302	386	259	265	262	Anchor
829	720	741	742	746	772	471	368	DMC
2113	0309	0202	2513	2512	1604	1308	1602	Madeira
3	1	1	1	1	1	1	1	Strängchen · skeins
4	1	1	1	1	1	1	1	madejita · MOTOK

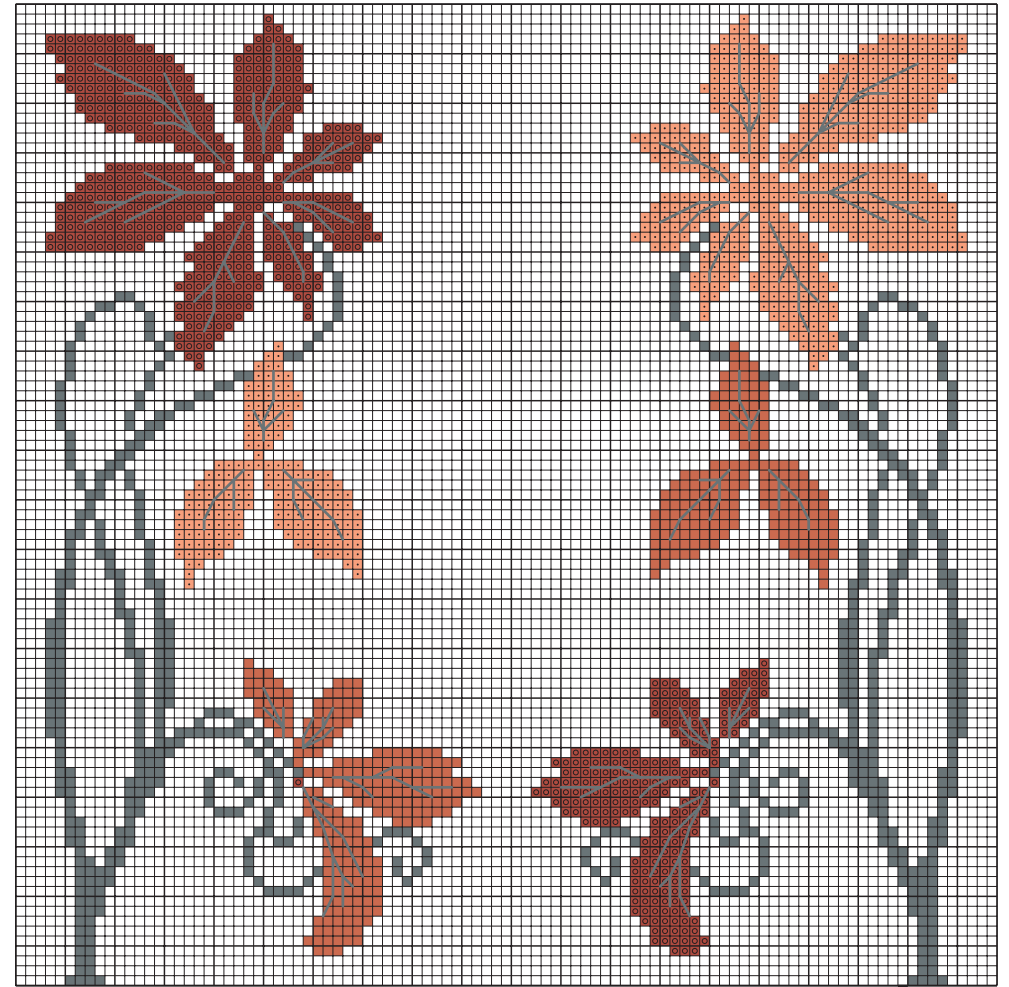




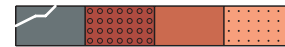
5



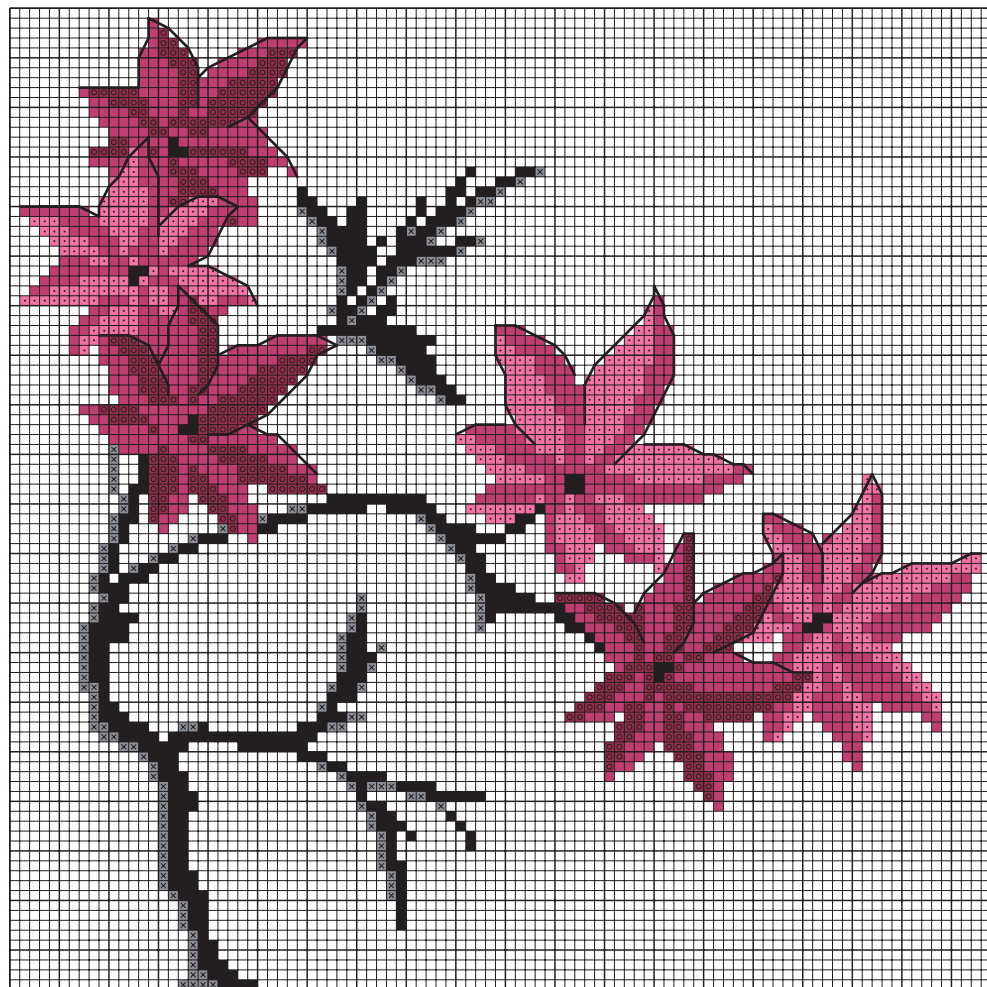
403	371	379	Anchor
310	975	3772	DMC
2400	2602	2601	Madeira
1	1	1	Strängchen · skeins madejita · MOTOK



6



400	340	338	336	Anchor
317	919	356	3824	DMC
1714	0313	0402	2313	Madeira
1	1	1	1	Strängchen · skeins madejita · MOTOK



7



403	235	76	78	43	Anchor
310	414	3687	3803	815	DMC
2400	1801	0505	2609	0514	Madeira
1	1	1	1	1	Strängchen · skeins madejita · моток

**D 1 Kästchen in den Zählvorlagen
= 1 Aidablöckchen**

Zuerst die Kreuzstichmotive sticken, danach die Formen mit Rückstich oder Holbeinstich umranden und die Detailllinien über die fertigen Kreuzstiche sticken.

Stickgarn:

Kreuzstich, Sticktwist 2-fädig
Rückstich, Sticktwist 1-fädig

**GB 1 square in stitch chart
= 1 Aida square**

Work the cross stitch motifs first, then outline them with Holbein stitch or backstitches. Lastly, add the fine line details in backstitches taken over the cross stitch.

Embroidery thread:

Cross stitch, embroidery floss 2 strands
Backstitch, embroidery floss 1 strand

**ES 1 cuadrado en las muestras de puntos
contados = 1 cuadrado Aida**

Primero bordar los motivos a punto de cruz, después rematar las formas con puntadas atrás o bordado Holbein y bordar las líneas de detalle por encima de los puntos de cruz terminados.

Hilo para bordar:

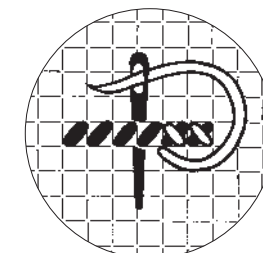
Punto de cruz, torzal de 2 cabos
Punto atrás, torzal de 1 cabo

**RUS 1 квадратик в счетном образце
= 1 квадратик/блоку Аида**

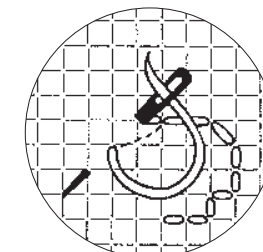
Сначала вышйте узоры крестом, затем окантуйте формы внакидку или двусторонним швом и вышйте линии деталей по готовой вышивке крестом.

Нитки для вышивания:

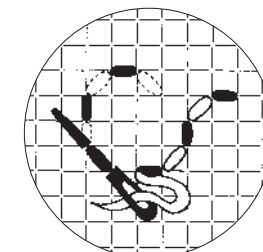
Вышивка крестом, крученые нитки для вышивания в 2 нити
Вышивка внакидку, крученые нитки для вышивания в 1 нить



Kreuzstich · cross stitch
punto de cruz · вышивка крестом



Rückstich · backstitch
punto atrás · шов внакидку



Holbeinstich · Holbein stitch
bordado Holbein · двусторонний шов

Design: Margret Schittenhelm
Fotos: Jeanette Schuster

No. 193
Best.-Nr. 101/193

Kreuzstich · Cross Stitch
Punto de cruz · вишивка крестом

Preisgruppe II



ZWEIGART®

Zweigart & Sawitzki

Postfach 120

D-71043 Sindelfingen/Germany

www.zweigart.de www.zweigart.com



Kreuzstich

Cross Stitch · Punto de cruz · вишивка крестом

Muster gss. geschützt · Printed in Germany · 808